## Schweizerisches

# Bundesblatt.

Jahrgang V. Band III.

Donnerstag, den 29. Dezember 1853.

Man abonnixt ausschließlich beim nachstgelegenen Postant. Preis für bas Jahr 1853 im ganzen Umfange ber Schweiz portofret Brin. 4. 40 Gentimen. Inferate find franfirt an bie Erpeditien einzufenben. Gebuhr 15 Centimen per Beile ober beren Raum.

### Botschaft und Gesezentwurf

schweiz. Bundesrathes an die gesezgebenden Rathe der Eidgenoffenschaft, betreffend Zentralisation des Wiederholungsfurfes der Scharfichuzen.

(Bom 23. Dezember 1853.)

Tit.

Durch Art. 10 bes Beschluffes vom 5. August b. J. über die Geschäftsführung des Bundesrathes im Jahre 1852 haben Gie und beauftragt, in Ermägung ju gieben, ob im Intereffe bes Wehrmefens und zur Erleichterung ber Kantone allfällig weitere Zweige bes Militarmefens zu zentralifiren feien.

Wir haben nicht unterlaffen, diese Frage burch unfer Militärdepartement einer forgfältigen Untersuchung unterwerfen zu laffen, welches hinwieder eine aus eidgenöffi-71

Bunbesblatt, Jahra. V. Bb. III.

schen Obersten zusammengesezte Kommission zu Rathe zog; aus biefer Untersuchung und Vorberathung gieng Folgensbes hervor:

Es unterliegt keinem Zweifel, bag zufolge Art. 20, Riffer 2, Lemma 5 ber Bundesverfaffung ber fcmeize rischen Eidgenoffenschaft vom 12. September 1848 ber Militarunterricht in einem beliebigen Umfang gentralifirt werben fann. Bereits ift ber Unterricht bes Genie, ber Artillerie und ber Ravallerie, fo wie ber Refrutenunterricht ber Scharfichuzen thatfachlich gentralifirt. ertheilt ber Bund ben Offizieren bes eidgenössischen Genieftabes, ben Rommiffariates und Gefundheitsbeamten. so wie auch ben Rommanbanten, Majoren und Aibemaioren ber Infanterie und ben hauptleuten ber Ravallerie und ber Scharfichuzen bes Bundesauszuges ben erforderlichen höhern Militarunterricht, und endlich merben von bemfelben auch bie Inftruftoren ber Infanterie ber Rantone in eidgenössischen Militarschulen unterrichtet. Wollte man in ber Bentralisation noch weiter geben, fo ware nur noch ber Wieberholungsunterricht ber Scharfs fcuzen und ber Refruten- und Bieberholungeunterricht ber Infanterie, mit Ausnahme bes höhern Unterrichts ber Stabsoffiziere, bem Bunde ju übertragen. Darüber Rolgendes:

Bas nun vorerst die Infanterie anbelangt, so läßt sich nicht verkennen, daß eine Zentralisation des Unterstichts wenigstens im pekuniären Interesse der Kantone läge. Mit weniger Bestimmtheit läßt sich die Frage besantworten, ob sie auch im militärischen Interesse wäre. Wenn auf der einen Seite nicht in Abrede gestellt werden kann, daß durch eine solche Zentralisation des Unterrichtseine gleichmäßige Ausbildung der gesammten Infanterie, so wie auch eine übereinstimmende Anwendung der Regles

mente und ein besseres Ineinandergreifen der Manöver erzielt werden könnte, — so steht auf der andern Seite zu besorgen, daß die im Allgemeinen rastlose und thätige Wirksamkeit der Kantone für Ausbildung ihrer Truppen und der löbliche Wetteiser unter den verschiedenen Kantonen erkalten und dadurch mancher Vortheil wieder aufgewogen würde, der sonst aus der Zentralisation des Unterrichts der Infanterie sließen dürste.

Bubem scheint co noch nicht an der Zeit zu sein, baran zu benken, die Grundsage über ben Unterricht der Truppen in einem so ausgedehnten Maße zu erweitern. Noch sind wir der Zeit zu wenig entrüft, in welcher die verfassunggebende Tagsazung gefunden hat, es dürste für einmal, weniger wesentliche Bestimmungen abgerechenet, an der Zentralisation des Unterrichts der Spezials wassen genug sein. Auch sind seither keine wesentlichen neuen Gründe aufgetaucht, die es wünschenswerth machen, von den Ansichten der Tagsazung abzuweichen; es hat sich weder der Unterricht der Infanterie in den Kantonen im Allgemeinen als ungenügend erwiesen, noch haben sich die sinanziellen Verhältnisse des Bundes so gestaltet, daß eine so weit gehende Zentralisation mit Beruhigung vorgenommen werden könnte.

Wenn auch die in Folge der Zentralisation des Unterrichts der Spezialwaffen gemachten Erfahrungen nicht unerfreuliche Resultate zu Tage förderten und somit für eine weitere Zentralisation sprechen, so darf man doch nicht aus dem Auge verlieren, daß dieselben für die Instanterie nicht vollständig maßgebend sein können, weil der Umfang des Unterrichts dieser Waffe viel bedeutens der und die Komplikation viel größer ist. Damit will nicht gesagt werden, daß in späterer Zeit, wenn die Dreganisation des neuen Bundes vollständiger erfolgt und

auch die materiellen Bedürfnisse von allgemeinem Interesse ihre Berüfsichtigung gefunden haben werden, — nicht an die Ueberwindung der größern, in der Zentralisation des Infanterieunterrichts liegenden Schwierigseiten zu denken sein dürfte, — sondern nur, daß vor der Hand Arbeiten anderer Art die volle Thätigseit und die Kräfte des Bundes in Anspruch nehmen.

Bas endlich bie pefuniare Seite ber Frage im Spes Riellen anbelangt, fo reichen ohne Zweifel Die Bundesfinangen nicht aus, ben Unterricht ber gefammten Infanterie ju bestreiten, es mußten baber neue Beloquellen flugig gemacht werben. Bufolge ber Bundesverfaffung fonnten Dieselben aber nur in Geldfontingenten ber Rantone be-Bei ben notorisch in mehrern Rantonen erschöpften Raffen burfte es nicht gutes Blut erregen, wenn fie größere Gummen an die Bundestaffe bezahlen mußten. Freilich durfte eingewendet werden, daß fie die nämlichen Summen für bie Rantonalinstruftion verwenden muffen; biefer Einwurf ift aber nicht allgemein und bezüglich auf alle Rantone flichhaltig, fondern gilt nur fur Diejenigen, bie ihren in ben Militärunterricht berufenen Truppen ben eibgenössischen Sold und die Berpflegung ausrichten; für Diejenigen Rantone aber, bei benen biefes nicht ber Fall ift, und die ihren Truppen entweder gar feinen, ober nur einen geringen Gold bezahlen und den Quartierträgern feine Bergutung leiften, ift jener Ginmurf nicht begründet. Es murbe bei Diesen Rantonen die vollftanbige Zentralisation bes Unterrichts ohne Zweifel eine vollständige Reform bes Finanzwesens nothwendig machen, folglich Magregeln berbeiführen, welche bie innern Buftande einzelner Rantone auf eine taum zu munichende Weise berühren burften. - Sollte aber ber Bund im Falle fein, über bedeutendere Geldmittel als bie, welche

burch die Zentralisation des Unterrichts der Spezialwassen erfordert werden, im Interesse des Unterrichts
der Infanterie verfügen zu können, so wäre es wohl am
zwekmäßigsten, dieselben, statt auf die gänzliche Zentralisation dieses Unterrichts, auf größere Truppenzusammenzüge
im Sinne des Art. 75, und auf den höhern Militärunterricht der eidgenössischen Stabsossiziere und derzenigen
der Kantone im Sinne des Art. 73 der eidgenössischen
Militärorganisation zu verwenden. Aus diesen Gründen,
denen auch wir beistimmen, glauben wir davon abrathen
zu sollen, schon jezt in eine weitere Zentralisation des
Unterrichts der Infanterie einzutreten.

Anders verhält es sich mit dem Biederholungsunterricht der Scharsichügen. — In Folge der Zentralisation des Refrutenunterrichts dieser Wassenart einerseits, und das Belassen des Wiederholungsunterrichts derselben bei den Kantonen anderseits, entstehen so bedeutende Uebelstände, daß es im militärischen Interesse dringend ist, entweder den erstern den Kantonen wieder zu übertragen, oder auch den leztern dem Bunde aufzuerlegen.

Befanntlich befämpfen sich schon seit Jahren in der Instruktion der Scharfschüzen zwei Prinzipien, die sich gegenseitig so zu sagen ausschließen. Während nach dem einen die Scharsschüzen als eine kleine Artillerie bestrachtet werden und das Hauptgewicht der Instruktion auf das Schießen gelegt, und die taktische Ausbildung beinahe ganz vernachläßigt wird, zielt das andere, nebst eben so großer Tüchtigkeit im Schießen, auf möglichst große Beweglichkeit und taktische Ausbildung ab. Diesem leztern Prinzip huldigt die eiogenössische Instruktion. Durch die den Scharsschüzen ertheilte ganz verschiedene Instruktion entsteht der große Uebelstand, daß sich öfters in einer und berselben Kompagnie Leute bes

finden, von benen bie einen nach bem einen, bie anbern nach dem andern Pringip instruirt werben, und feine Uebereinstimmung weder im Manövriren, noch im Ererziren vorhanden ift. Es dürfte vielleicht eingewendet werden, biefer Uebelftand fei nur vorübergebend und werde aufhören, fobald die altere, vom Bunde nicht inftruirte Mannichaft nach Bollendung ber Dienstzeit ausgetreten und durch von ber Eldgenoffenschaft instruirte erfest fein werbe. Allein biefer Einwurf ift nicht richtig; benn bie Inftruftoren ter Rantone bleiben für ben Bieberholungsunterricht biefelben, und leider zeigt die Erfahrung, daß gerade bei biefer Baffenart die Anschauungsweise der Trager ber verschiedenen Pringipien fich auf eine fo hartnäfige Beife geltend macht, bag an eine Mobififation taum zu benten Es fann baber bem Uebelftand nur durch vollftans ist. bige Bentralisation bee Unterrichte ber Scharfichugen burchgreifent abgeholfen werben.

Es verdient aber diese Waffe auch noch aus andern Rüksichten eine größere Ausmerksamkeit. Wir sehen namblich, daß in allen Staaten seit der Berbesserung der Handsfeuerwaffe eine rege Thätigkeit herrscht, die den Unterzicht der leichten Fußtruppe und vorab dersenigen, die mit gezogenen Handseuerwaffen bewaffnet werden, zu verbessern und für eine tüchtige taktische Ausbildung zu sorgen sucht. Will die Schweiz mit der Fußtruppe, die als ihre vorzüglichste gilt, nicht hinter den Anforderungen der Beit zurükbleiben, so ist auch sie genöthigt, einen wefentlichen Schritt vorwärts zu thun und vorab für eine bessere Ausbildung der Scharschügen zu sorgen. Dieses kann aber nur geschehen, wenn die Leitung und Institution eine zentrale ist, und aus derselben die sich feindstellig entgegenstehenden Elemente ausgeschlossen werden.

Ueberdieß ift aber auch noch nothwendig, mehr Beit

ale foldes burch bas Gefeg über bie eitgenöffifche Die litarorganisation vorgesehen ift, auf ben Unterricht ber Scharfichuzen ju verwenden. Diefe Baffenart foll name lich die Elite ber Ruftruppe fein. Diefer Anforderung wird fie aber nur banngumal entfprechen, wenn fie gus nachft ihre vorzüglichfte Waffe, ben Stuger, ju bandhaben weiß, taftifch gehörig ausgebildet und bisziplinirt Dagu bedarf es aber einer langern Beit und nicht nur einer folden, Die Diejenige nicht übertrifft, welche auf die Ausbildung bes Jagers verwendet wird. Diefer bat nämlich außer bem Borunterricht, wie der Scharf. einen Refrutenunterricht von 35 Tagen und nachber einen jährlichen Biederholungeunterricht von 3 Tagen, ober einen folden von boppelter Dauer, wenn er je alle zwei Jahre ertheilt wird, mahrend die Scharfichugen einen Refrutenunterricht von nur 28 Tagen und einen jährlichen Biederholungsunterricht von 4 Tagen Dag unter biefen Umftanden ber au genieken baben. Scharfiduze unmöglich verbaltnigmäßig mehr leiften fonne ale ber Jager, ift einleuchtend. Darum ift es unerläglich, por Allem aus barauf ju benfen, Die Dauer bes Unterrichts zu verlängern. Die Kommiffion, Die mit ber Bors berathung diefes Gegenstandes beauftragt mar, glaubt, es follten die Refruten, abgefeben vom Borunterricht, auf mindeftens 35 Tage einberufen merben; fodann follten bie Rompagnien je bas zweite Jahr, zu einem Bieberholungsunterricht von 10 Tagen, wenn verselbe außerhalb ihres Kantons ertheilt wird, ober auf 12 Tage für bie Cabres und 9 Tage für Die Mannschaft einberufen werben, wenn berfelbe im betreffenden Ranton felbft ertheilt wird. Außerdem maren bie Rompagnien in bem Sabre, in welchem fie teinen Bieberholungeunterricht haben, wenigsten auf 3 Tage ju Schiefübungen jufammen ju gieben.

Während der Bund den Refrutens und Wiederhoslungsunterricht auf seine Kosten zu ertheisen hat, wird beantragt, den Kantonen je das zweite Jahr die Schießübungen zu belassen; einerseits glaubt man, sie können die erforderlichen Schießstätten und Vorrichtungen besser und weniger kostspielig errichten, als dieses von Seite der Eidgenossenschaft geschehen könnte, anderseits sei es vor allem wichtig, daß die kantonalen Militärbehörden dieselben immer ein warmes Interesse bewahren. Die Rosten übrigens können für die Kantone um so weniger von Bedeutung sein, als viele derselben vermöge ihrer Organisation besugt sind, die Truppen ohne, oder nur gegen geringen Sold einzuberusen und die Schießvorrichtungen überall vorhanden sind.

Endlich glauben die vorberathenden Behörden auch, theils um das Interesse für die Waffe in den Kantonen rege zu erhalten, theils um die Dislokationskosten zu versmeiden, sollte der Wiederholungsunterricht der Scharfsschügen fünftighin, so viel immer möglich ift, in den Kantonen selbst statt sinden.

Die Mehrkosten, welche badurch dem Bunde zusfallen, sind schließlich nicht so hoch, daß sie nicht füglich aus den jährlichen Einnahmen gedekt werden könnten; sie belaufen sich nämlich auf ungefähr Franken 60,000, worin die Kosten der dadurch nothwendig werdenden Vermehsrung des Instruktorenpersonals um 2 Personen inbesgriffen sind, wie der beiliegende Voranschlag solches ausweist.

Daß die Zentralisation des Wiederholungsunterrichts der Scharfschüzen im pekuniären Interesse der Kantone liege, bedarf keines nähern Nachweises.

Aus biesen Gründen glauben bas Militarbepartement und bie Rommission, bie Frage:

"Db im Interesse des Wehrwesens und zur Ers "leichterung der Kantone allfällig weitere Zweige "bes Militärwesens zu zentralisiren seien," — fo weit es den Wiederholungsunterricht der Scharfschüzen betrifft, bejahend beantworten zu sollen.

Indem der Bundesrath der Ansicht der vorberathens den Behörden beistimmt, gibt er sich die Ehre, Ihnen, Tit., einen sachbezüglichen Gesezentwurf zur Annahme vorzulegen, und, im Fall der fragliche Entwurf zum Gesezenhoben werden sollte, darauf anzutragen, daß die ersforderliche Summe von Franken 60,000 pro 1854, wie oben angegeben, bewilligt werden möchte.

Der schweizerische Bunbesrath benuzt übrigens auch biefen Anlag, Sie, Tit., seiner ausgezeichneten Sochsachtung zu versichern.

Im Namen bes ichweizerischen Bunbesrathes, Der Bunbespräfibent:

Maeff.

Der Rangler der Eiogenoffenschaft: Schief.

### Entwurf eines Bundesgefezes,

betreffenb

Uebernahme des Unterrichts der Scharsschüzen durch den Bund.

(Bom Bundedrathe durchberathen am 23. Dezember 1853.)

Die Bundesversammlung ber schweizerischen Giogenossenschaft,

in weiterer Ausführung bes Art. 20, Ziffer 2, Lemma 6 ber Bundesverfassung, vom 12. Herbstmonat 1848;

nach Einsicht bes Borfchlages bes Bundesrathes, befchließt:

- Art. 1. Der Bund übernimmt, außer bem Refrustenunterricht (Art. 69, Litt. c, bes Gesezes über bie eibgenöffische Militärorganisation vom 8. Mai 1850) auch ben Wiederholungsunterricht ber Scharfschügen.
- Urt. 2. Bu diesem Unterricht soll alljährlich abmechfelnd die Sälfte der Scharfschüzenkompagnien des Bunbesheeres zugezogen und dieser denselben, so viel wie immer möglich, in ihren Kantonen ertheilt werden.
- Art. 3. Die Dauer bes Unterrichts ber Scharfe fcugen betragt :
  - 1) für die Refruten . . . Tage 35
  - 2) für die Kompagnien bes Auszugs, je bas zweite Jahr, für die Cabres . " 12 und für die übrige Mannschaft . " 9

ober, wenn ber Unterricht benfelben außer-		
halb ihres Kantons ertheilt wird, für		
Cabres und die übrige Mannschaft zu=		
fammen	Tage	10
3) für die Rompagnien ber Referve, je		
bas zweite Jahr, für bie Cabres .	"	6
und für die übrige Mannschaft .	"	5
oder, wenn der Unterricht denfelben außer=		
halb ihres Kantons ertheilt wird, für		
Cabres und die übrige Mannschaft zu-		
fammen	"	5
die Marsch= und Ginrufungstage nicht	inbeg	riffen.

- Art. 4. Diejenigen Scharsschügenkompagnien bes Bundesheeres, die im Laufe eines Jahres keinen Wiesberholungsunterricht zu bestehen haben, sind als solche, oder in abgemessenen Abtheilungen, von den Kantonen auf drei Tage, die Marsch und Einrüfungstage nicht inbegriffen, hauptsächlich zu Schießübungen einzubesrufen.
- Art. 5. Für die Inspektion des Wiederholungsunterrichtes der Scharfschüzen, welche nach Art. 117 des Gesezes über die eidgenössische Militärorganisation vom 8. Mai 1850 den eidgenössischen Infanterieinspektoren übertragen ist, kann auch der Oberst der Scharfschüzen verwendet werden.
  - Art. 6. Die Bestimmungen bes Gesezes über die eidgenöffische Militärorganisation, und namentlich die Art. 69, 70 und 71, in so weit sie mit diesem Gesez im Widerspruch sind, werden hiermit aufgehoben.

Dieses Gesez tritt sofort in Rraft.

Alfo vom Bundesrathe ben gesetgebenden Rathen ber Eidgenoffenschaft vorzulegen beschloffen,

Bern, ben 23. Dezember 1853.

Im Namen des schweizerischen Bundesrathes, Der Bundespräsident:

#### Maeff.

Der Rangler ber Eidgenoffenschaft: Schieg.

#### Wahlen des schweiz. Bundesrathes.

Pofibeamte:

(Bom 26. Dezember 1853.)

Bum Postbalter und Telegraphisten in Bergogenbuchfee: Berr Rudolf Raufmann. Jahresbefoldung Fr. 1380.

(Bom 28. Dezember 1853.)

Bum Posihalter in Cheg-le-Bart, Rantons Neuen-

Herr August Jacot daselbst. Jahresbesoldung Fr. 200; Als Postsommis in Baden, Kantons Aargau: Herr Robert Schnyder, provis. Postgehilfe daselbst. Gehalt Fr. 940 per Jahr.

Bum Pulververkäufer in St. Gallen wurde patentirt: herr Ignaz Faller baselbft.

Schweizerisches Bundesarchiv, Digitale Amtsdruckschriften Archives fédérales suisses, Publications officielles numérisées Archivio federale svizzero, Pubblicazioni ufficiali digitali

Botschaft und Gesetzentwurf des schweiz. Bundesrathes an die gesezgebenden Räthe der Eidgenossenschaft, betreffend Zentralisation des Wiederholungskurses der Scharfschützen. (Vom 23. Dezember 1853.)

In Bundesblatt

Dans Feuille fédérale

In Foglio federale

Jahr 1853

Année

Anno

Band 3

Volume

Volume

Heft 58

Cahier

Numero

Geschäftsnummer \_\_\_\_

Numéro d'affaire

Numero dell'oggetto

Datum 29.12.1853

Date

Data

Seite 725-736

Page

Pagina

Ref. No 10 001 305

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les. Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.